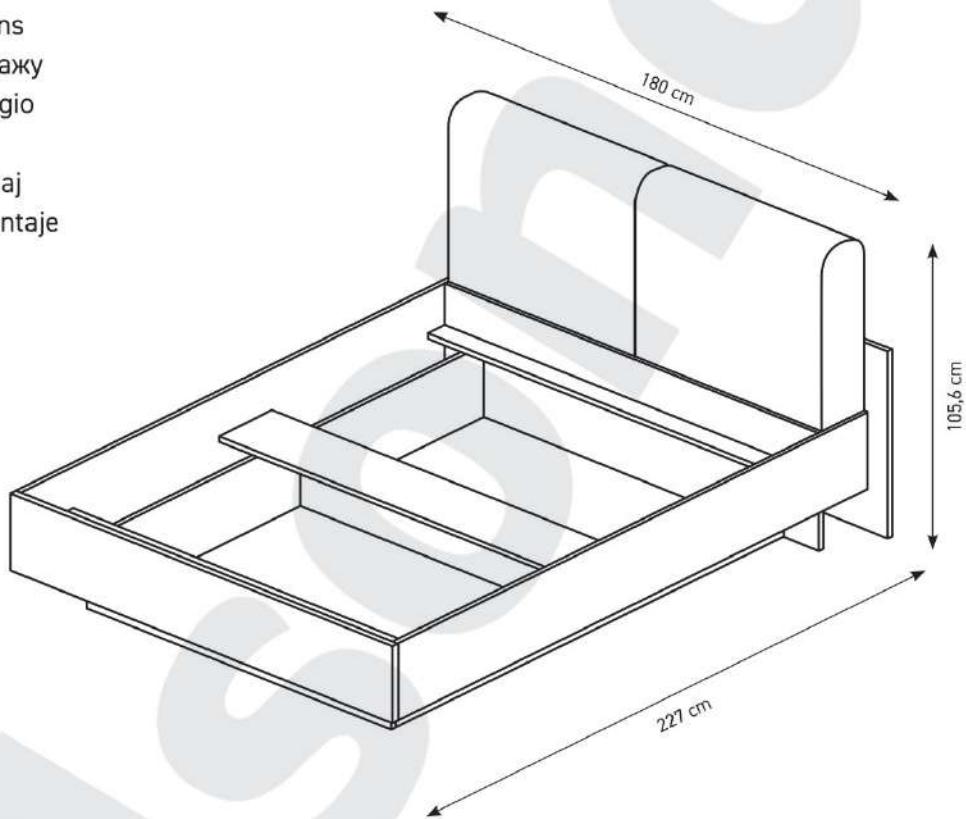


p.1

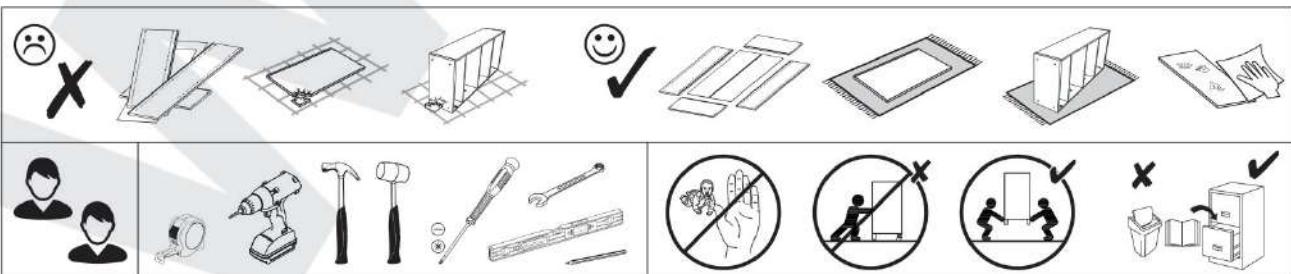
# NEST

ca. 2 h 

PL Instrukcja montażu  
D Montageanleitung  
NL Handleiding voor de montage  
TR Montaj talimatı  
F Notice de montage  
CZ Montážní návod  
HU Szerelési útmutató  
GB Assembly instructions  
RU Инструкция по монтажу  
IT Istruzioni di montaggio  
SK Návod na montáž  
RO Instructiuni de montaj  
ES Instrucciones de montaje



2022-08-16



p.2

# NEST



**PL** Przed rozpoczęciem montażu mebla wszystkie elementy należy sprawdzić czy nie są uszkodzone. W przypadku wykrycia uszkodzenia elementu należy odstąpić od montażu mebla i złożyć reklamację. Montaż produktu w oparciu o uszkodzone elementy oznacza akceptację ich stanu przez Kupującego, co powoduje, że reklamacja uszkodzonych elementów nie będzie uznawana.  
Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.  
Przed zawieszeniem mebla, lub przymocowaniem go do ściany (w celu zabezpieczenia przed przewróceniem), sprawdź wcześniej rodzaj i wytrzymałość ściany. Dobierz odpowiednie kotki i wkręty do rodzaju ściany. W przypadku wątpliwości skontaktuj się ze specjalistą. Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną.

**D** Vor Beginn der Möbelmontage sollten alle Elemente auf Beschädigungen überprüft werden. Wenn ein Element des Produkts beschädigt ist, installieren Sie das Produkt bitte nicht und reichen Sie eine Beschwerde ein. Die Installation des Produkts auf der Grundlage der beschädigten Elemente bedeutet, dass der Käufer seinen Zustand akzeptiert, was bedeutet, dass die Beschwerde über beschädigte Elemente nicht akzeptiert wird.  
Überschriften Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.  
Bevor Sie ein Möbelstück an einer Wand aufhängen oder befestigen (um es gegen Umkippen zu sichern), prüfen Sie Art und Tragfähigkeit der Wand. Wählen Sie die für die Wand geeigneten Dübel und Schrauben. Im Zweifelsfall kontaktieren Sie bitte einen Fachmann. Die Montage muss durch eine sachkundige Person ausgeführt werden.

**F** Avant de commencer l'assemblage du meuble, tous les éléments doivent être vérifiés pour dérouter tout dommage. Si un élément du produit est endommagé, veuillez ne pas installer le produit et déposer une plainte. L'installation du produit sur la base des éléments endommagés signifie que l'acheteur accepte leur état, ce qui signifie que la réclamation d'éléments endommagés ne sera pas acceptée.  
Ne dépassez pas les charges maximum indiquées. Sinon, le meuble peut être endommagé ou détruit.  
Avant de suspendre le meuble ou de le fixer au mur (dans le but d'éviter un renversement), vérifiez au préalable le type et la résistance du mur. Utilisez les chevilles et les vis adaptées au type de mur. En cas de doute, veuillez contacter un spécialiste. Le montage doit être réalisé par une personne compétente.

**CZ** Před začátkem montáže nábytku je třeba zkontrolovat poškození všech prvků. Pokud je některý prvek produktu poškozen, zdržte se instalace produktu a podejte stížnost. Instalace výrobku na základě poškozených prvků znamená, že kupující akceptuje jejich stav, což znamená, že reklamace poškozených prvků nebude uznána.  
Nepřekračujte uvedená maximální zatížení. V opačném případě můžete dojít k poškození nebo zničení nábytku.  
Před zavěšením nábytku alebo jeho připevněním ke zdì (za účelem zajistění před převrácením) dřívěj zkontrolujte druh a odolnost stěny. Vyberte k druhu stěny vhodné hmoždinky a šrouby. V případě pochybností kontaktujte specialistu. Montáž musí být provedena kompetentní osobou.

**HU** A bútorszerelés megkezdése előtt ellenőrizni kell, az összes elem sérülését. Ha a termék bármely eleme megsérült, kerüljük, tartózkodjon a termék telepítésétől és nyújtson be pánezt. A termék sérült elemei alapján történő felserelése azt jelenti, hogy a Vevő elutasítja azok állapotát, ami azt jelenti, hogy a sérült elemek igényét nem fogadják el.  
A megadott maximális terhelési értékeket nem szabad túllépni. Ellenkező esetben a bútor megsérülhet vagy megesemmisülhet.  
A bútor felüggesztése illetve falhoz való rögzítése (megakadályozva ezzel előzőléseknek lehetségeit) előtt ellenőrizze a fal fajtáját és szilárdságát. Megfelelő, a falhoz illő típusú és csavarokat használjan. Ha kétsége töröklik, konzultáljon szakemberrel. A felserelést csaknem minden esetben szakember végezhet el.

**GB** Before starting the furniture assembly, all elements should be checked for damage. If any element of the product is damaged, please refrain from installing the product and file a complaint. Installation of the product on the basis of the damaged elements means the Buyer's acceptance of their condition, which means that the complaint of damaged elements will not be accepted.  
The specified maximum load values must not be exceeded. Otherwise, the piece of furniture may be damaged or destroyed.  
Before suspending or fixing furniture to the wall (in order to prevent falling over), check the type and strength of the wall. Select wall plugs and screws appropriate for the given type of the wall. In the case of doubts, contact a specialist. The installation must be performed by a competent person.

**SK** Pred začatím montáže nábytku by sa malo skontrolovať všetky prvky, či nie sú poškodené. Ak je niektorý prvek výrobku poškodený, neinstalujte výrobok a reklamujte ho. Instalácia produktu na základe poškodených prvkov znamená, že Kupujúci akceptuje ich stav, čo znamená, že reklamácia poškodených prvkov nebude akceptovaná.  
Uvedené hodnoty maximálneho zatíženia nesmú byť prekročené. V opačnom prípade môžete dojstí k poškodeniu alebo zničeniu nábytku.  
Pred zaviesením nábytku alebo jeho pripomiením na stenu (za účelom zaistenia pred prevrátením) predtým skontrolujte druh a odolnosť steny. Vyberte k druhu steny vhodné hmoždinky a skrutky. V prípade pochybnosti kontaktujte špecialistu. Montáž musí byť vykonaná kompetentnou osobou.

**RU** Перед началом сборки мебели следует проверить все элементы на предмет повреждений. Если какой-либо элемент продукта поврежден, пожалуйста, воздержитесь от установки продукта и подайте жалобу. Установка товара на поврежденные элементы означает, что Покупатель принимает их состояние, а значит, претензии по поврежденным элементам не принимаются.

Указанные максимальные значения нагрузки не должны превышаться. В противном случае предмет мебели может быть поврежден или уничтожен.  
Перед подвешиванием мебели или ее креплением к стене (для защиты от падений) проверьте предварительно тип и прочность стены. Подберите соответствующие типу стены дюбели и шурупы. При возникновении сомнений свяжитесь со специалистом. Монтаж должен проводиться компетентным лицом.

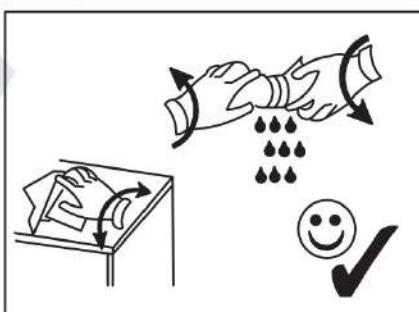
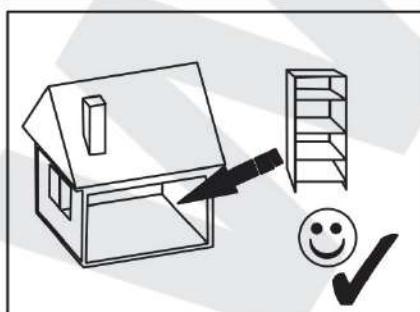
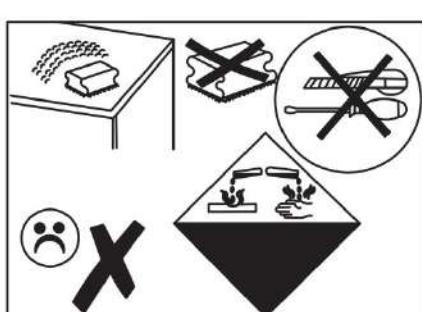
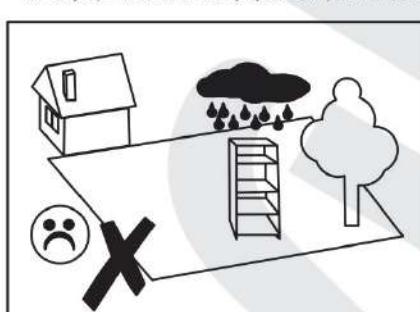
**IT** Prima di iniziare l'assemblaggio del mobile, tutti gli elementi dovrebbero essere controllati per danni. Se qualche elemento del prodotto è danneggiato, astenersi dall'installare il prodotto e presentare un reclamo. L'installazione del prodotto sulla base degli elementi danneggiati implica l'accettazione da parte dell'Acquirente della loro condizione, il che significa che il reclamo per elementi danneggiati non sarà accettato.  
I valori di carico massimo specificati non devono essere superati. In caso contrario, il mobile potrebbe essere danneggiato o distrutto.  
Prima di appenderci i mobili oppure attaccarli al muro (per proteggerli da ribaltamenti), verifica prima la tipologia e resistenza del muro. Scegli i fissaggi e i viti più adatti per il tipo di muro. In caso di dubbi contattare uno specialista. Il montaggio deve essere fatto da una persona competente.

**NL** Voordat u met de meubelmontage begint, moeten alle elementen op schade worden gecontroleerd. Als een onderdeel van het product beschadigd is, installeert het dan niet en dien een klacht in. Installatie van het product op basis van de beschadigde elementen betekent dat de koper hun staat accepteert, wat betekent dat de claim voor beschadigd element niet wordt geaccepteert.  
Overschrijdt de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of verwoest.  
Voordat u het meubel ophangt of bevestigt tegen de muur (om het te beschermen tegen omvallen) dient u het type en de duurzaamheid van deze muur na te kijken. Maak gebruik van pluggen en schroeven die geschikt zijn voor het type muur. Neem in geval van twijfels contact op met een specialist. De assemblage dient te worden uitgevoerd door iemand met kennis van zaken.

**TR** Mobilya montajına başlamadan önce tüm元件lerin hasar olup olmadığı kontrol edilmelidir. Ürünün herhangi bir parçası hasar görmüse, lütfen ürünü kurmayın ve şikayetinizi bulunun. Ürünün hasarı elementlerin başında montaj, Alıcının durumunu kabul ettiğii anlamına gelir, bu da hasarı elementler için talep kabul edilmeyeceği anlamına gelir.  
Belirtilen azami yük değerini aşmayın, aksi takdirde mobilya zarar görebilir veya kullanılamaz hale gelebilir.  
Mobilyayı duvara asmadan veya montaj etmeden önce (devritmesini önlemek için) duvarın türünü ve dayanaklılığını kontrol edin. Duvara uygun dubelere vidalarla seçin. Emin olamamanız durumunda bir uzman ile irtibata geçin. Kurulum yetkilisi bir kişi tarafından yapılmalıdır.

**RO** Înainte de a începe asamblarea mobilierului, toate elementele trebuie verificate pentru a nu se deterioră. Dacă un element al produsului este deteriorat, vă rugăm să vă abțineți de la instalarea produsului și să depuneți o reclamare. Instalarea produsului pe baza de elemente deteriorate înseamnă acceptarea de către Cumpărător a stării lor, ceea ce înseamnă că reclamația privind elementele deteriorate nu va fi acceptată.  
Valorile maxime de sarcină specificate nu trebuie depășite. În caz contrar, piesa de mobilier poate să deteriorată sau distrusă.  
Înainte de suspendarea unei piese de mobilier sau atașarea acesteia la perete (pentru a preveni bascularea), verificați în prealabil tipul și gradul de rezistență a peretelui. Montați dubelurile și șuruburile adecvate pentru tipul de perete. În caz de îndoieli, consultați un specialist. Instalaarea trebuie să fie efectuată de către o persoană competentă.

**ES** Antes de comenzar el montaje de los muebles, todos los elementos deben comprobarse en busca de daños. Si algún elemento del producto está dañado, absténgase de instalar el producto y presente una queja. La instalación del producto sobre la base de los elementos dañados supone la aceptación por parte del Comprador de su estado, por lo que no se aceptará la reclamación por parte del comprador.  
No se deben exceder los valores de carga máxima especificados. De lo contrario, el mueble puede dañarse o destruirse.  
Antes de colgar o fijar el mueble en el muro (a fin de proteger contra el vuelco del mueble), compruebe de antemano la naturaleza y la resistencia de la pared. Seleccione tacos y tornillos adecuados para el tipo de la pared. En caso de duda, consulte a un especialista, debiendo efectuar este montaje una persona competente.



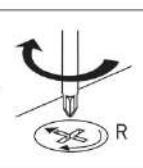
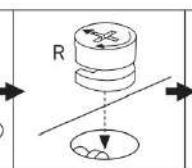
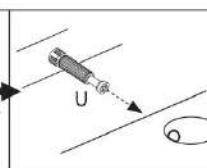
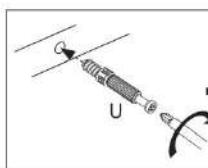
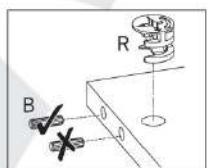
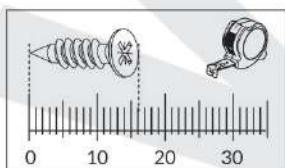
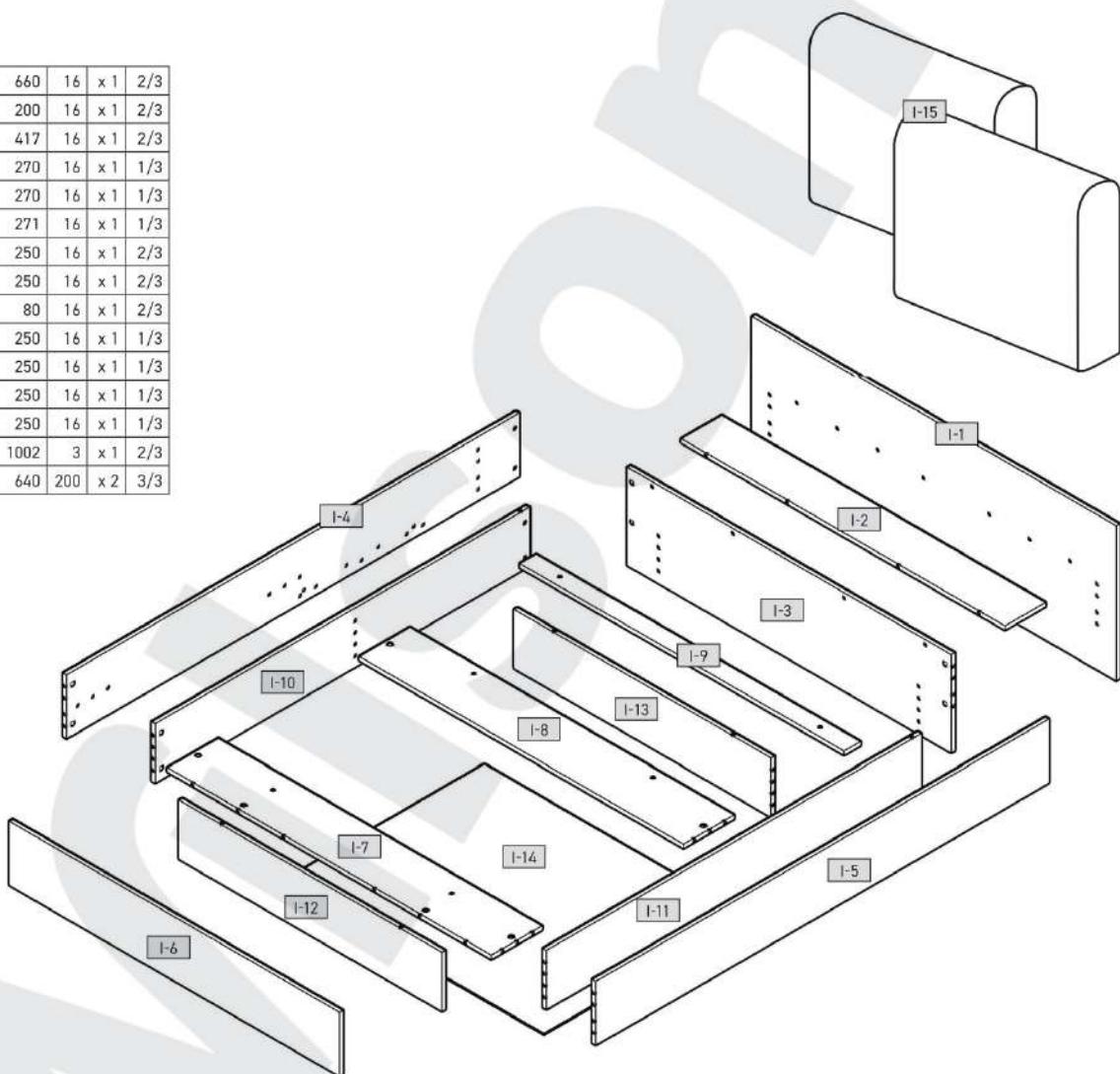
p.3

## NEST



A x14 7x50 mm	B x42 8x32 mm	E1 x32 4x16 mm	E2 x50 3x20 mm	G2 x15	G3 x2 Ø40/15	Q3 x10 Ø12/S	QA x10	QE x10
R x22 H=11 mm	RRB x8 6x55 mm	RRC x8 H=13 mm	T4 x2 6,3x24 mm	U x22 L=24,3 mm	W9 x4	X A x1		

I-1	1800	660	16	x 1	2/3
I-2	1600	200	16	x 1	2/3
I-3	1600	417	16	x 1	2/3
I-4	2238	270	16	x 1	1/3
I-5	2238	270	16	x 1	1/3
I-6	1633	271	16	x 1	1/3
I-7	1600	250	16	x 1	2/3
I-8	1600	250	16	x 1	2/3
I-9	1600	80	16	x 1	2/3
I-10	1850	250	16	x 1	1/3
I-11	1850	250	16	x 1	1/3
I-12	1301	250	16	x 1	1/3
I-13	1268	250	16	x 1	1/3
I-14	1296	1002	3	x 1	2/3
I-15	800	640	200	x 2	3/3



# NEST



D Nicht enthalten, separat erhältlich.

Die Struktur des Bettes ist an die Installation der vom Hersteller empfohlenen Rahmen angepasst: Holz mit Rahmen oder Metall mit Gasfeder. Der Hersteller haftet nicht für Schäden oder Gesundheitsschäden, die durch die Verwendung eines anderen als dem empfohlenen Gestells verursacht werden.

NL Niet ingebrengt, apart verkrijgbaar.

De structuur van het bed is aangepast aan de installatie van de frames die door de fabrikant worden aanbevolen: hout met een frame of van metaal met een gasveer. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor schade of gezondheidsschade veroorzaakt door het gebruik van een ander rek dan aanbevolen.

TR Dahil değildir, ayrı satılır.

Yatığın yapısı, üretici tarafından önerilen çerçevelerin kurulumuna uyaranmıştır: çerçeveli ahşap veya gaz asansörülü metal. Üretici, önerilenin farklı bir rafin kullanılmamasından kaynaklanan hasar veya sağılığın zararlı sorumlu değildir.

F Non inclus, vendu séparément.

La structure du lit est adaptée à l'installation des cadres préconisés par le fabricant : bois avec cadre ou métal avec vérin à gaz. Le fabricant n'est pas responsable des dommages ou des atteintes à la santé causés par l'utilisation d'un rack autre que celui recommandé.

CZ Není součástí, prodává se samostatně.

Konstrukce postele je přizpůsobena montáži rámu doporučených výrobcem: dřevěné s rámem nebo kovové s plynovým zdvihem. Výrobce nenese odpovědnost za poškození nebo zdravotní újmu způsobenou použitím jiného než doporučeného regálů.

HU Nem tartozék, külön eladó.

Az ágy szerkezete a gyártó által javasolt keretek beépítéséhez igazodik: fa kerettel vagy fém gázlifttel. A gyártó nem vállal felelősséget az olyan károkért vagy egészségkárosodásért, amelyet az ajánlotttól eltérő rack használata okozott.

GB Not included, sold separately.

The structure of the bed is adapted to the installation of the frames recommended by the manufacturer: wooden with a frame or metal with a gas lift. The manufacturer is not responsible for damage or health detriment caused by the use of a frame other than recommended.

PL Brak w zestawie, sprzedawane osobno.

Konstrukcja łóżka dostosowana jest do zamontowania, zalecanych przez producenta stelaży: drewnianego z ramką lub metalowego z podnośnikiem gazowym. Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia czy uszczerbki na zdrowiu spowodowane wykorzystaniem stelaża innego niż zaleca.

IT Non incluso, venduto separatamente.

La struttura del letto si adatta all'installazione dei letti consigliati dal produttore: in legno con telaio o in metallo con alzata a gas. Il produttore non è responsabile per danni o danni alla salute causati dall'uso di un rack diverso da quello raccomandato.

SK Nie je súčasťou dodávky, predáva sa samostatne.

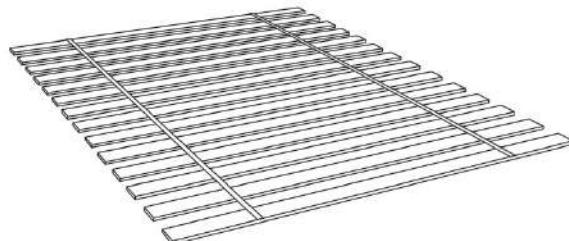
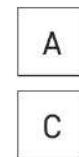
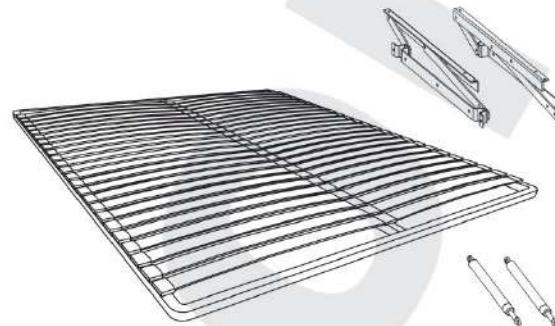
Konštrukcia posteľe je prispôsobená montáži rámov odporúčaných výrobcom: drevené s rámom alebo kovové s plynovým zdvihom. Výrobca nezodpovedá za poškodenie alebo újmu na zdraví spôsobenú použitím iného než odporúčaného regálu.

RO Nu este inclus, se vinde separat.

Structura patului este adaptata la instalarea rameelor recomandate de producator: lemn cu cadru sau metal cu lift pe gaz. Producatorul nu este responsabil pentru daunele sau prejudicile sanatati cauzate de utilizarea unui suport diferit de cel recomandat.

ES No incluido, se vende por separado.

La estructura de la cama se adapta a la instalación de los marcos recomendados por el fabricante: madera con marco o metal con pistón a gas. El fabricante no se responsabiliza de los daños o perjuicios para la salud causados por el uso de una rejilla diferente a la recomendada.

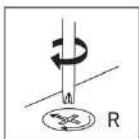
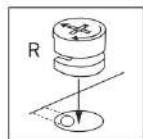
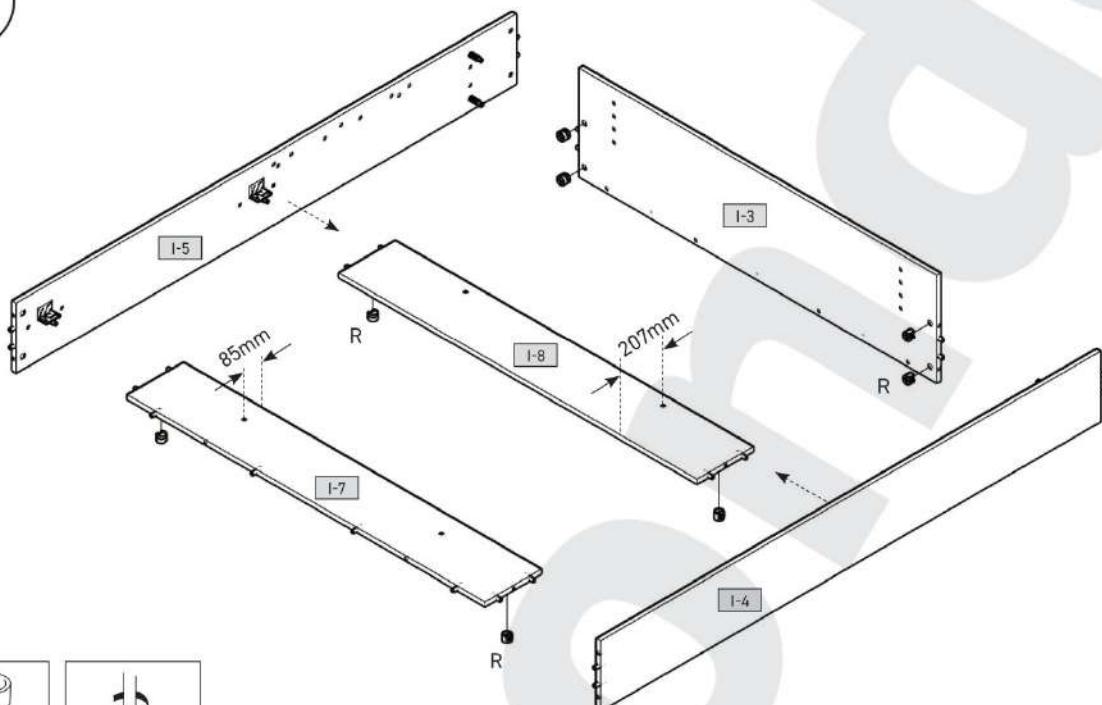




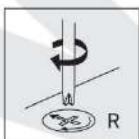
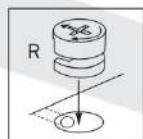
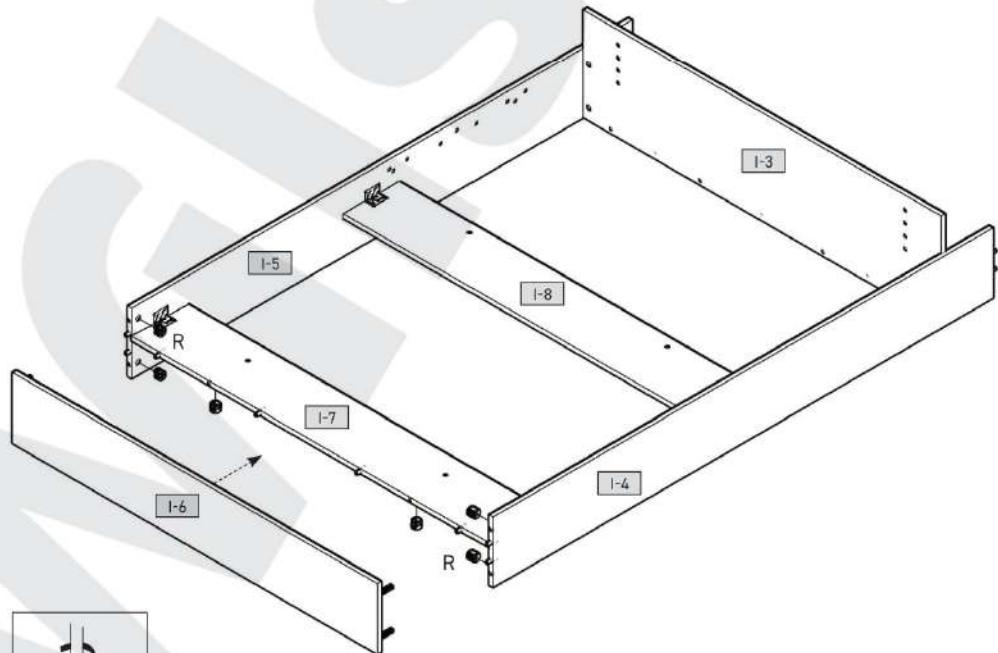
p.6

## NEST

3



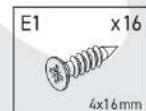
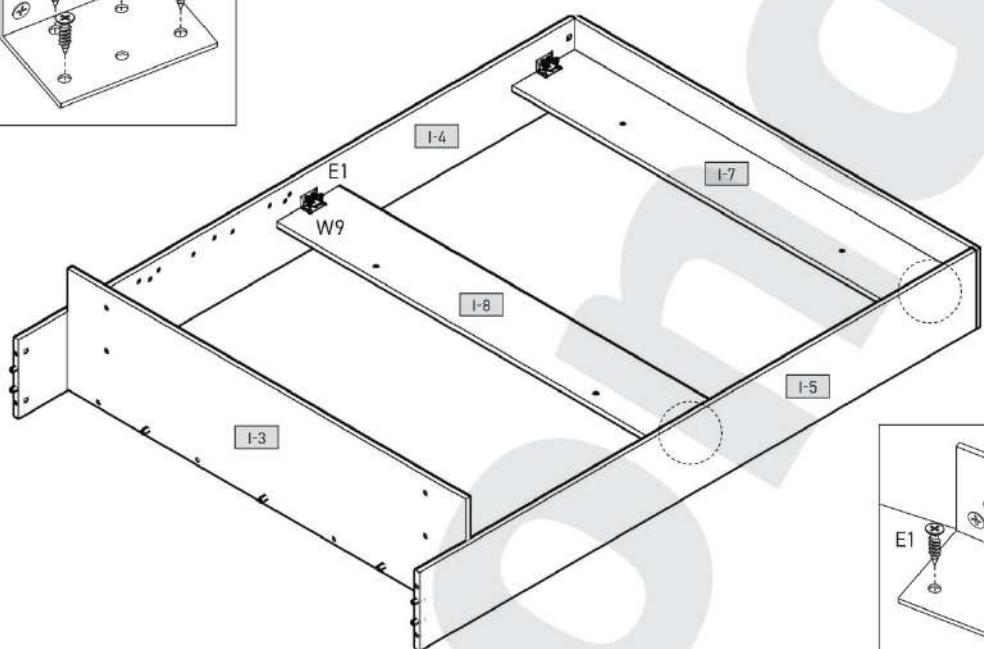
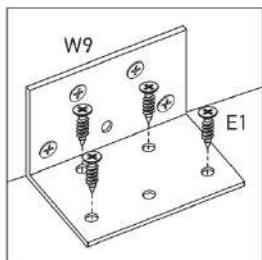
4



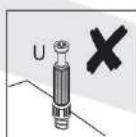
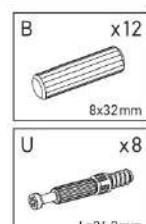
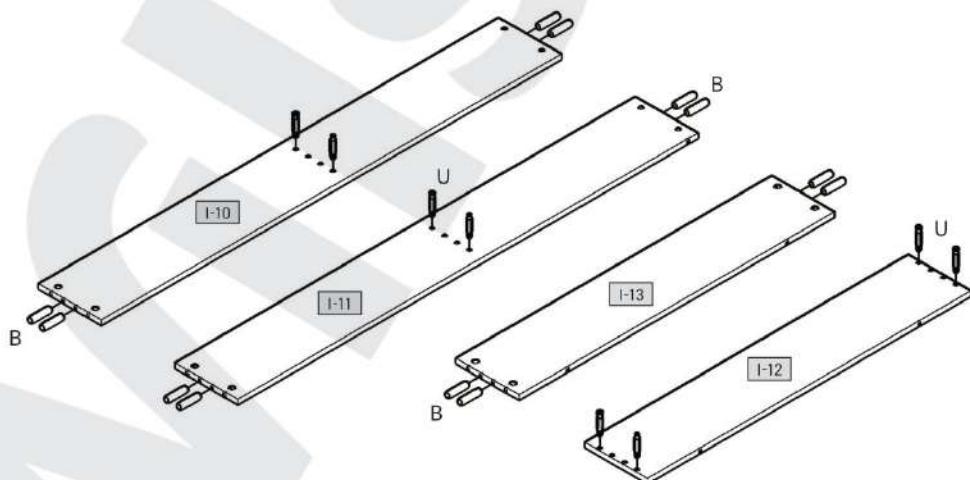
p.7

## NEST

5



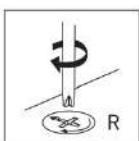
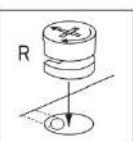
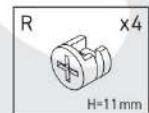
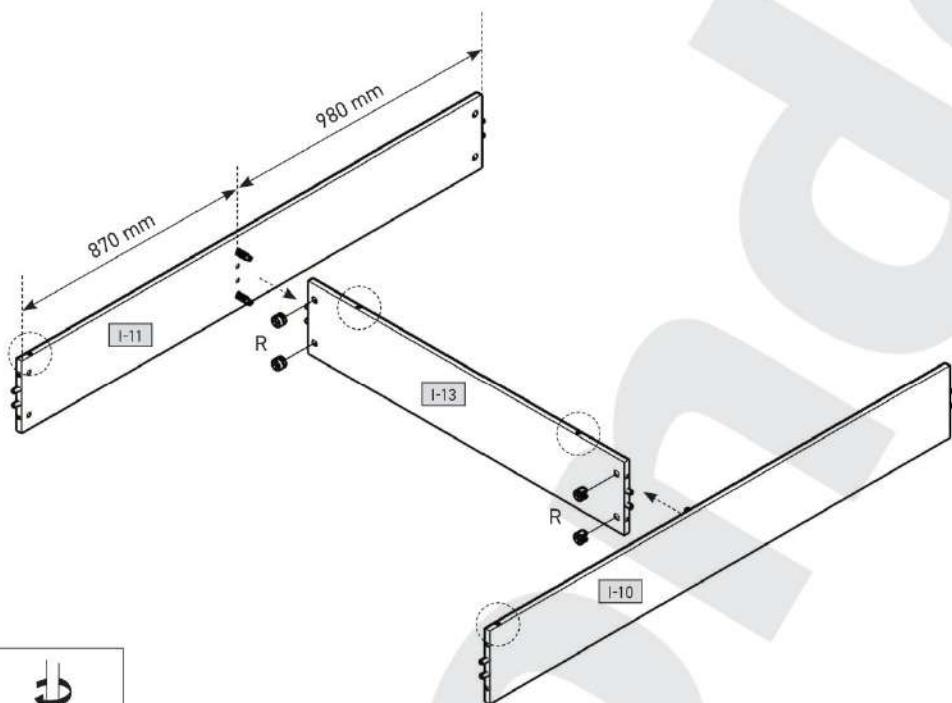
6



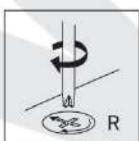
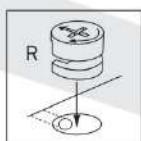
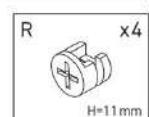
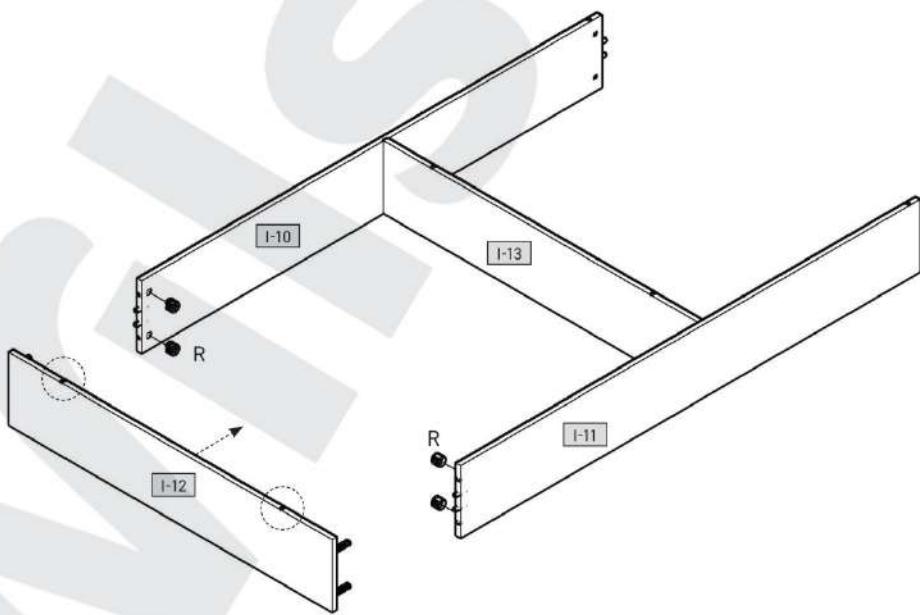
p.8

## NEST

7



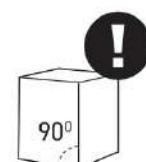
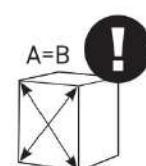
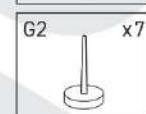
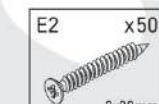
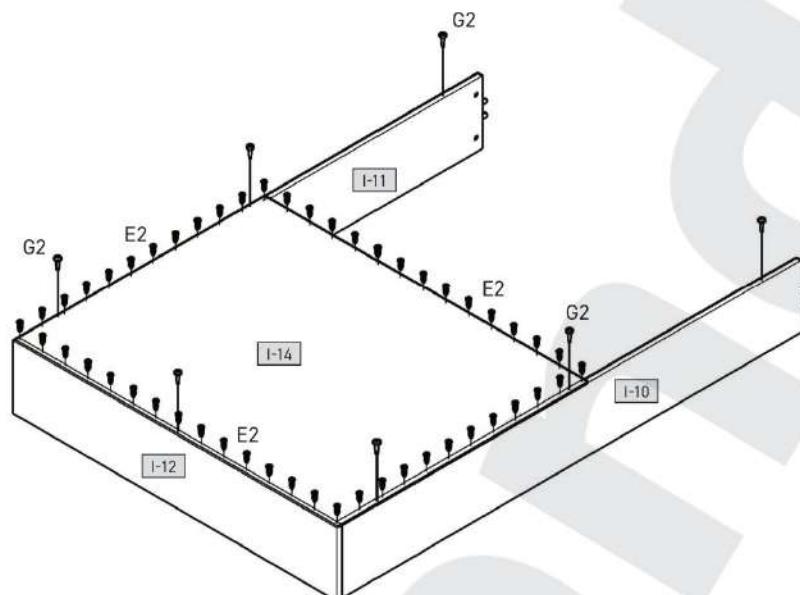
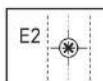
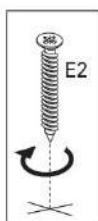
8



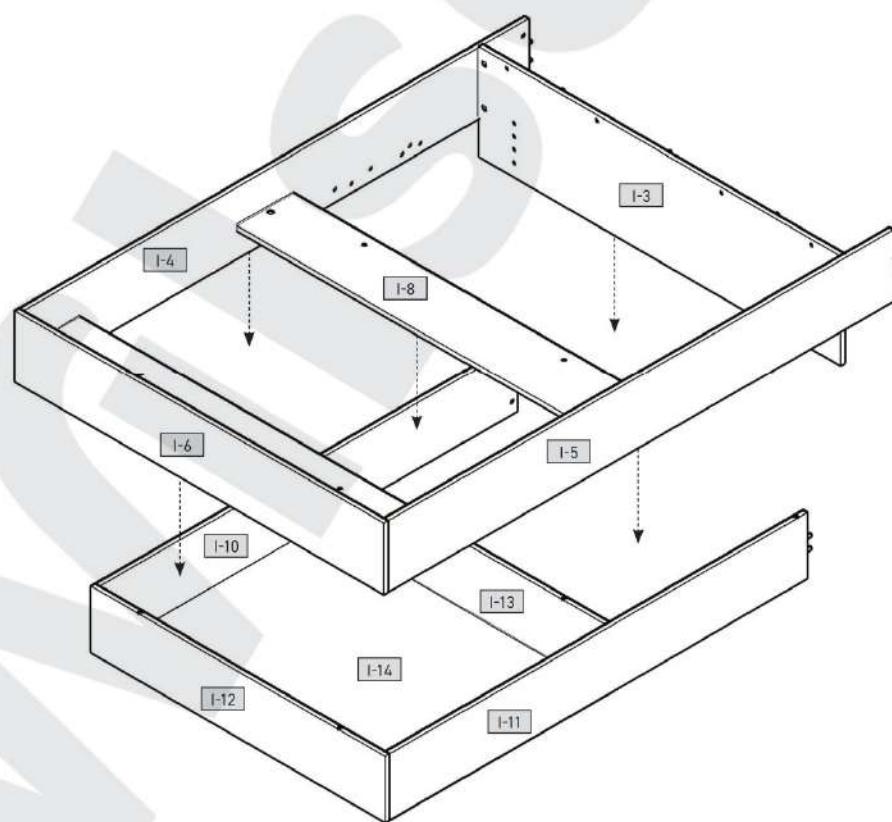
p.9

## NEST

9



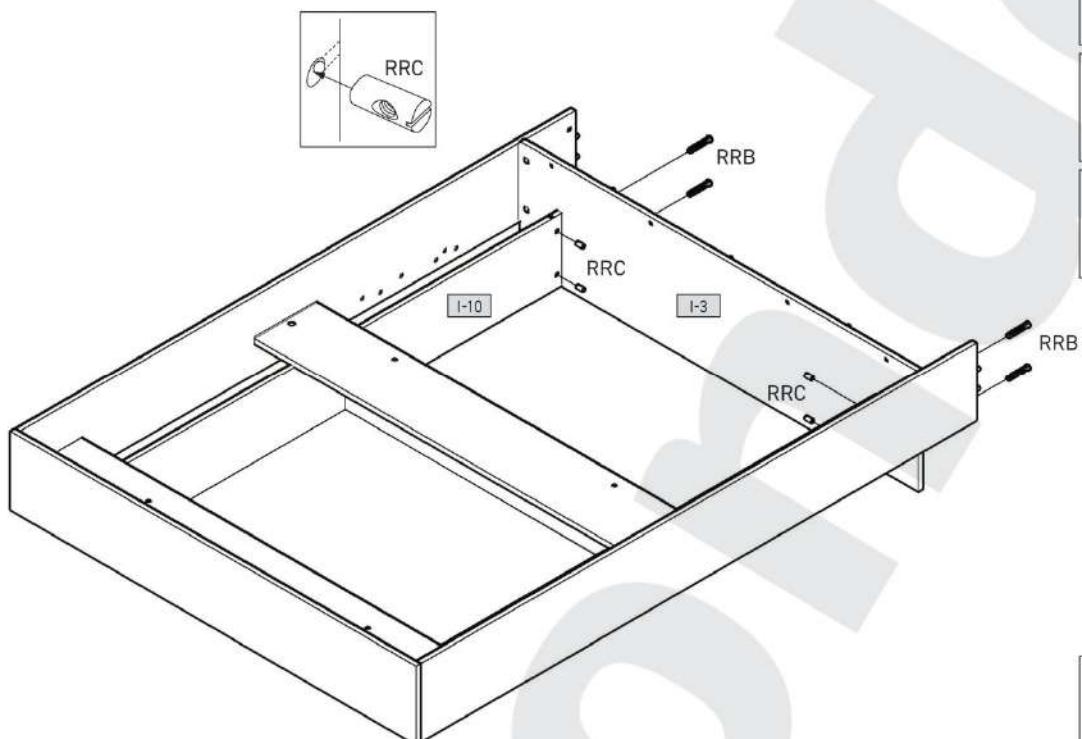
10



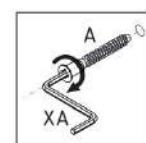
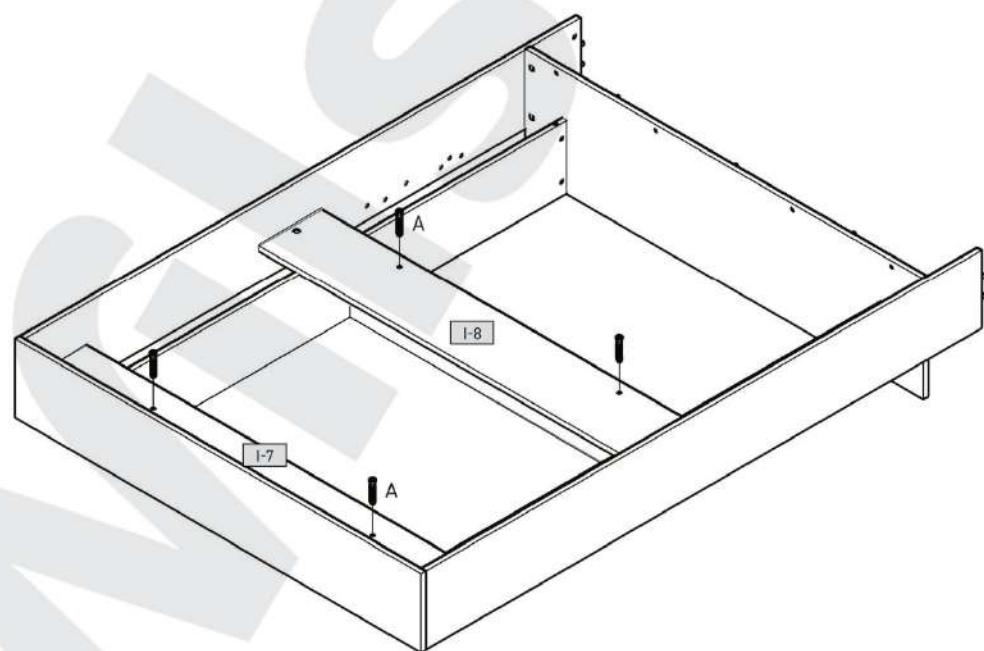
p.10

## NEST

11



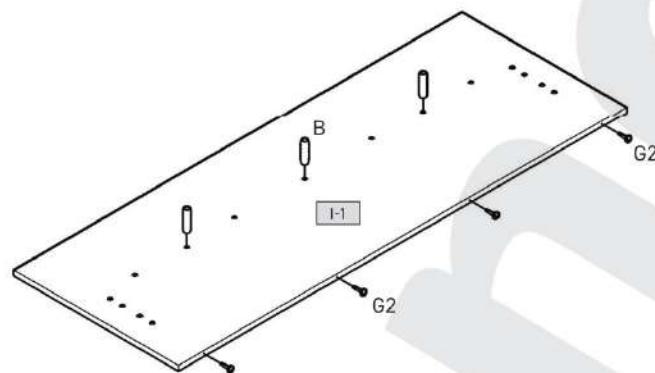
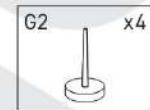
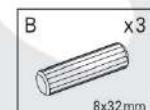
12



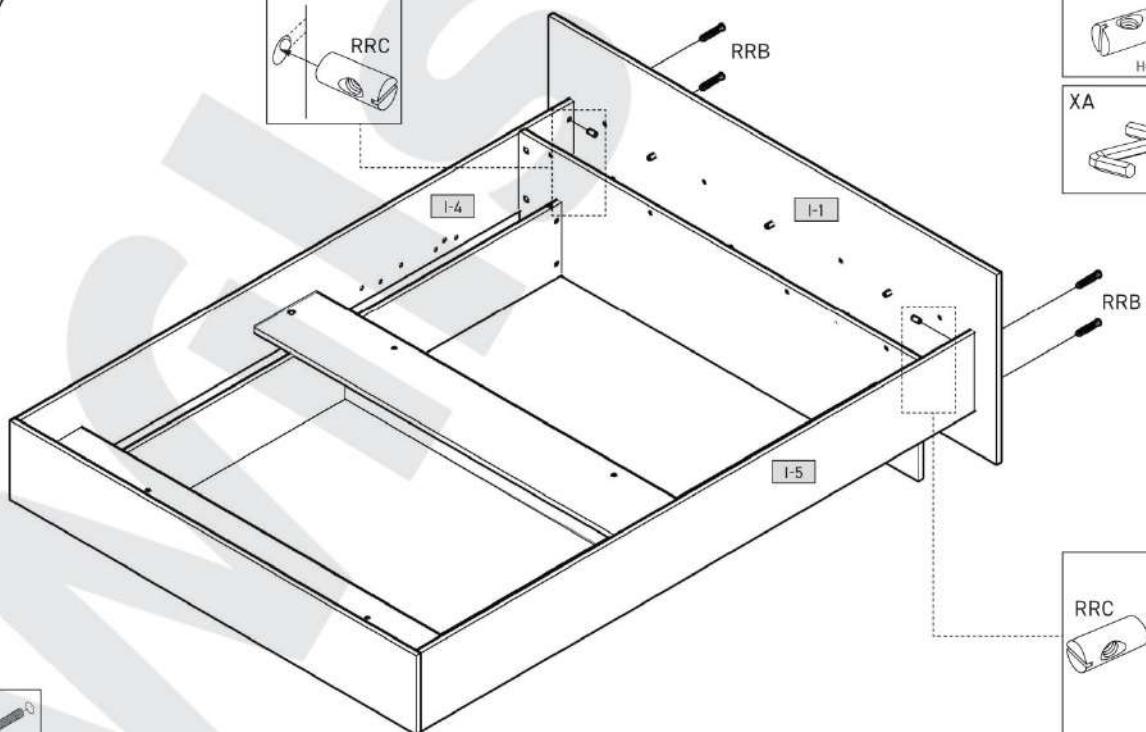
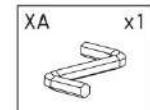
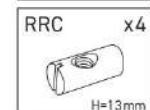
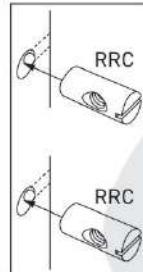
p.11

## NEST

13



14

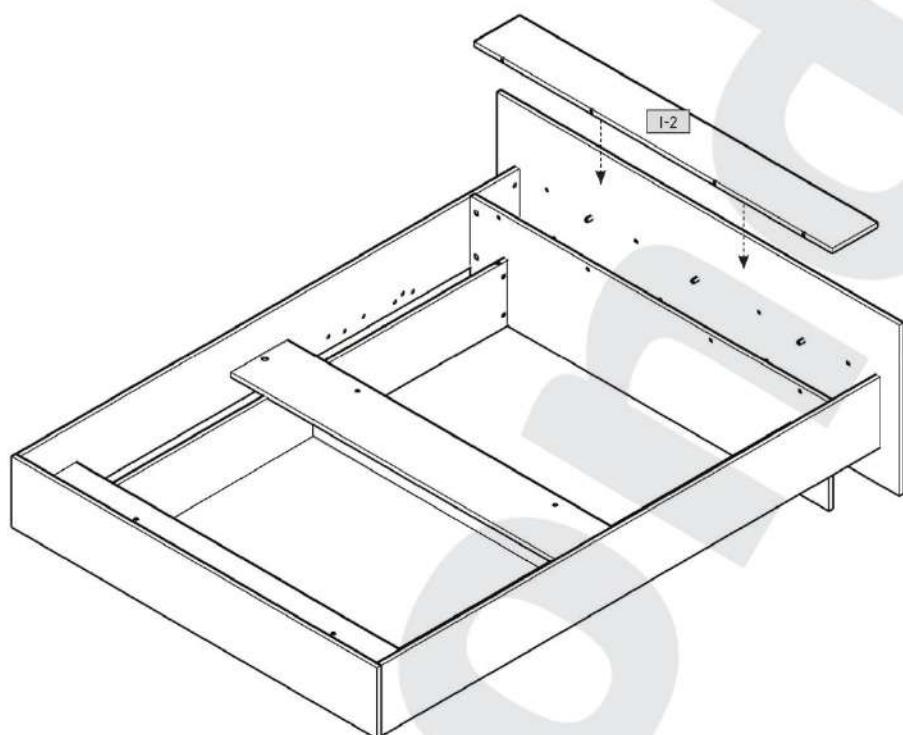


p.12

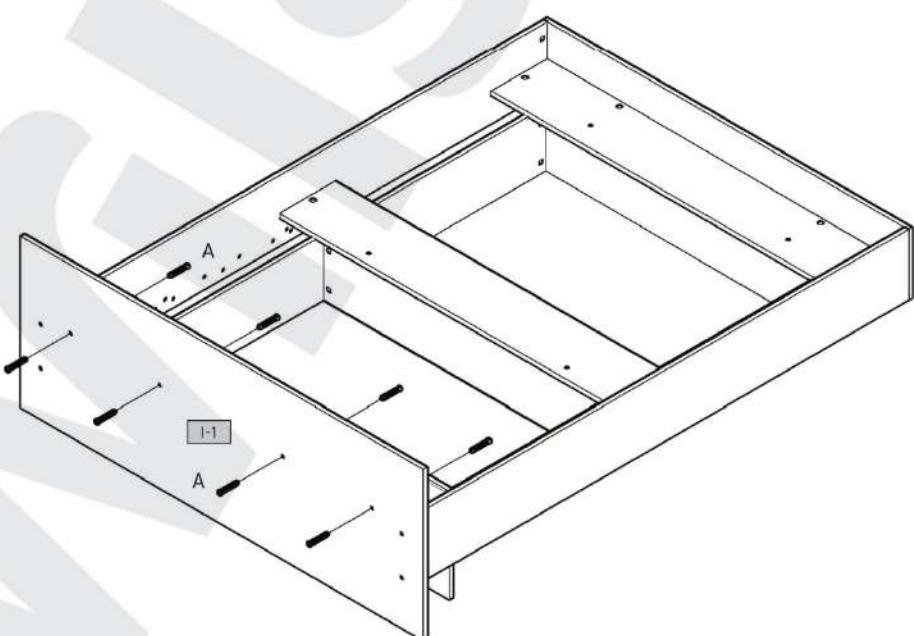
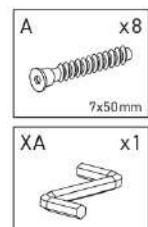
## NEST



15



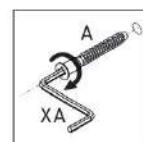
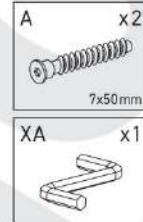
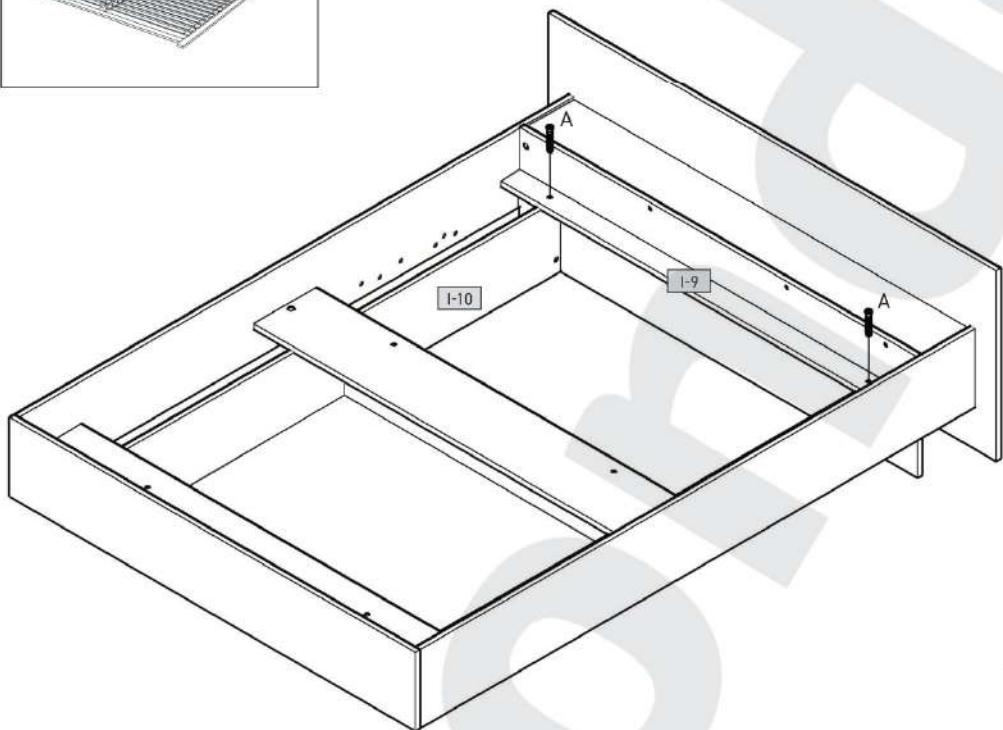
16



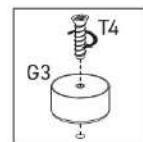
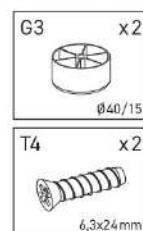
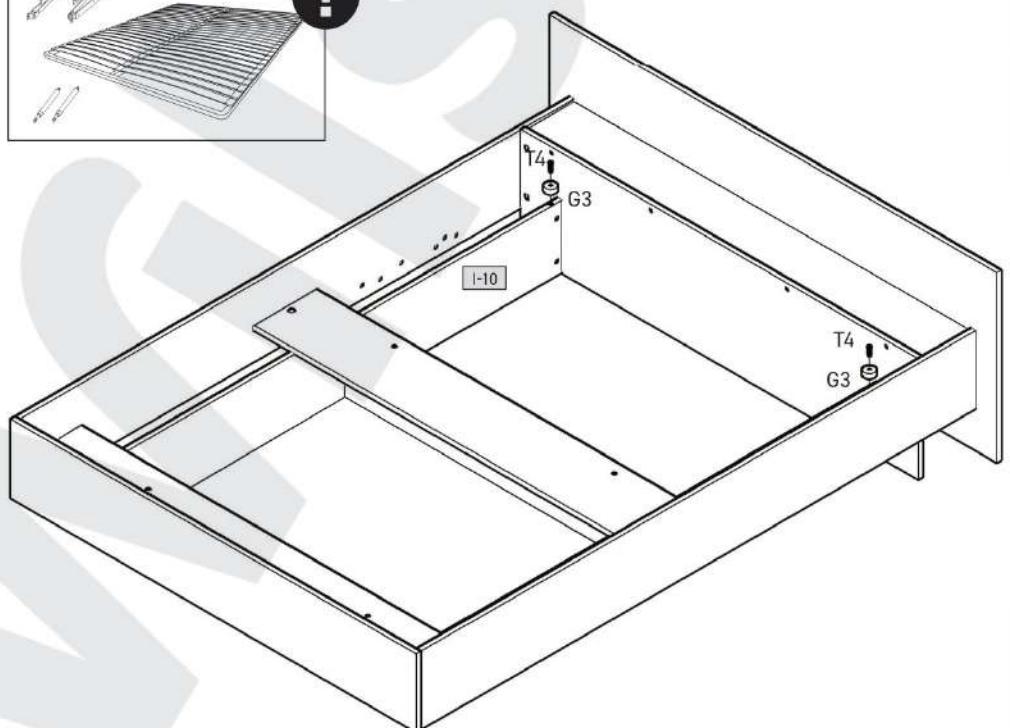
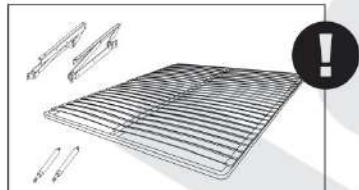
p.13

## NEST

17



17



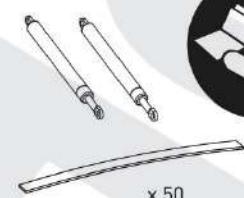
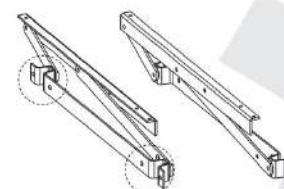
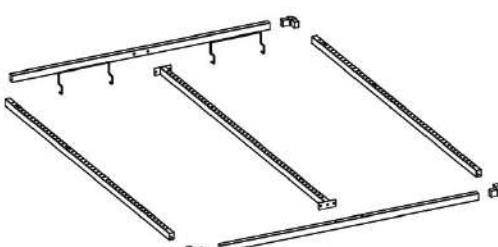
p.14

## NEST



18

A



x 4

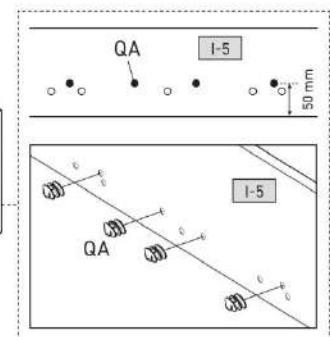
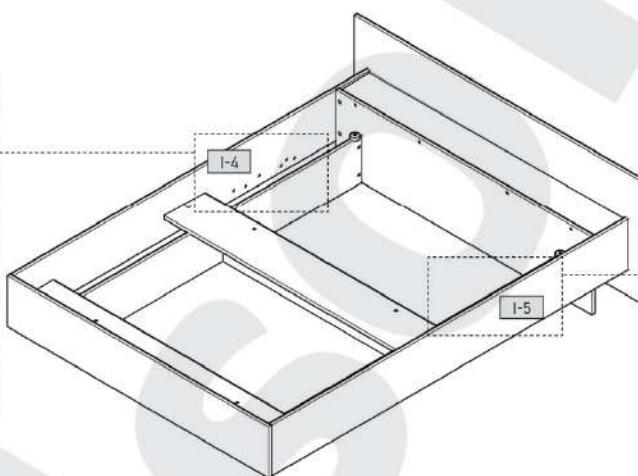
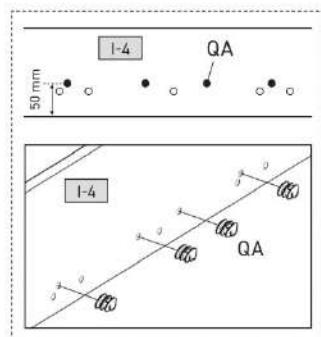
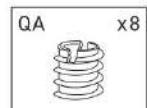
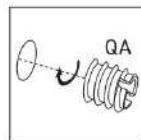
x 8

x 4

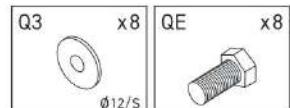
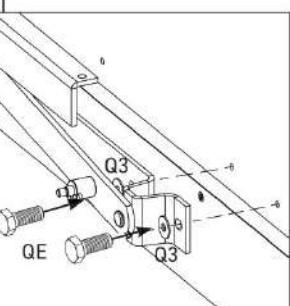
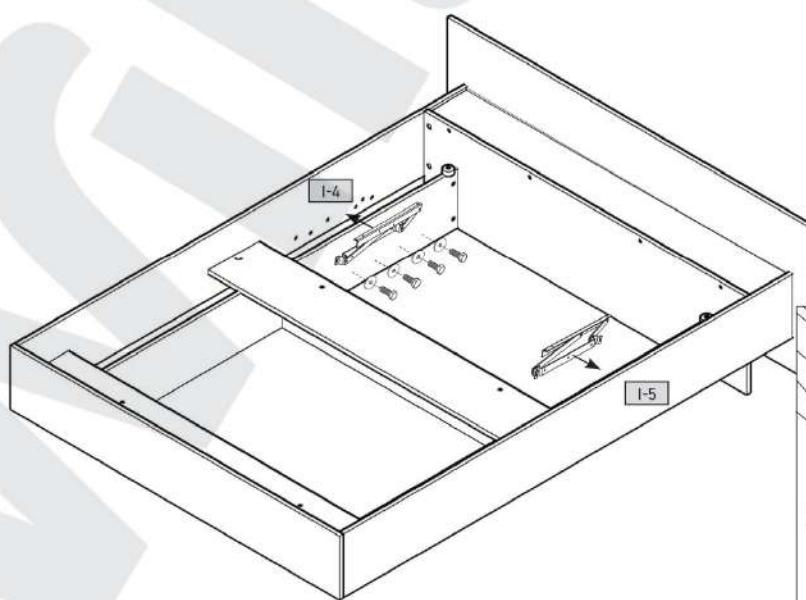
x 25

x 50

19



20



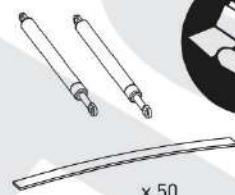
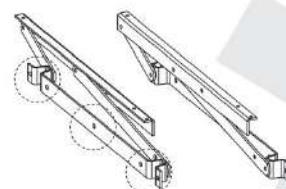
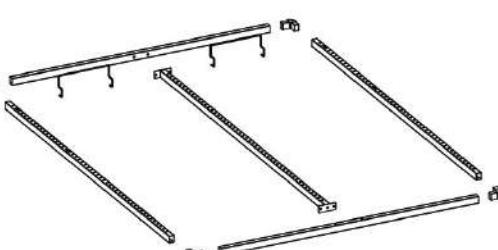
p.15

## NEST



18

C



x 50



x 4



x 8



x 4



x 25



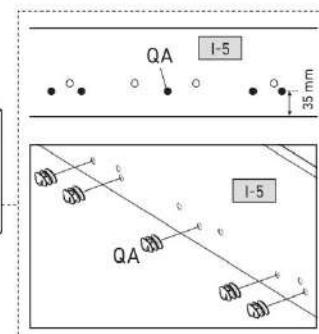
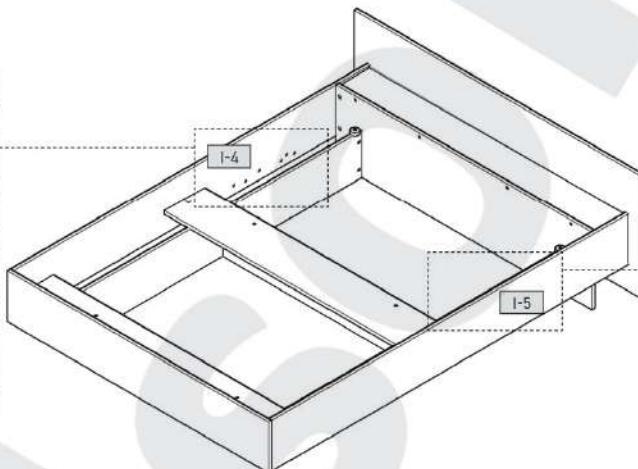
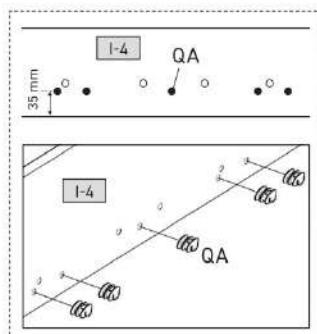
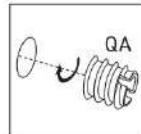
x 50

QA

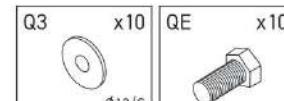
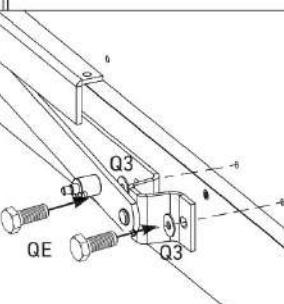
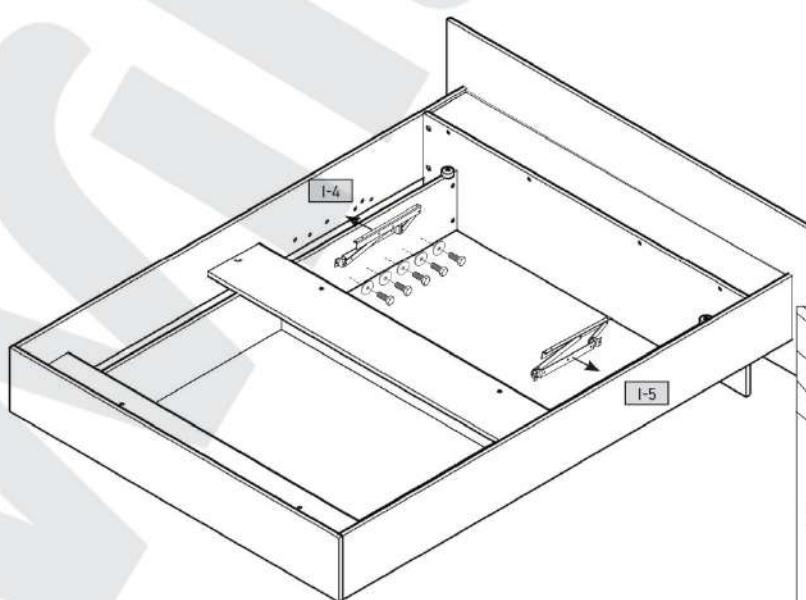
x 10



19



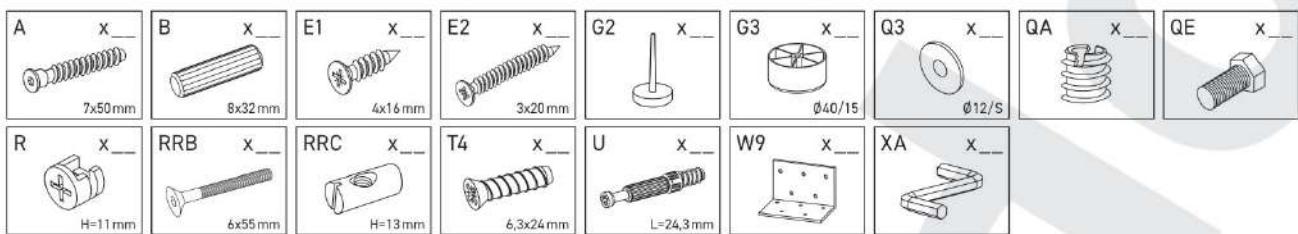
20



p.16

## NEST

Nr.\_ / Typ. I

Service • Assistenza • Dienstverlening • Serwis  
Servis • Szerviz • Сервисная служба

I-1	1800	660	16	x 1	2/3
I-2	1600	200	16	x 1	2/3
I-3	1600	417	16	x 1	2/3
I-4	2238	270	16	x 1	1/3
I-5	2238	270	16	x 1	1/3
I-6	1633	271	16	x 1	1/3
I-7	1600	250	16	x 1	2/3
I-8	1600	250	16	x 1	2/3
I-9	1600	80	16	x 1	2/3
I-10	1850	250	16	x 1	1/3
I-11	1850	250	16	x 1	1/3
I-12	1301	250	16	x 1	1/3
I-13	1268	250	16	x 1	1/3
I-14	1296	1002	3	x 1	2/3
I-15	800	640	200	x 2	3/3

